

# Dictionary Catalogue



## Contents

### ENGLISH MONOLINGUAL DICTIONARIES

Longman Children's Picture Dictionary	1
Wordpower Foundation Dictionary	1
Smart-Kids Read! Picture Dictionary	2
Longman South African School Dictionary	3
Longman Active Study Dictionary	4
Longman Dictionary of Contemporary English	5
Longman Francolin Illustrated School Dictionary	6
Longman Basic English Dictionary	6
Longman Primary Dictionary	6
Longman WordWise Dictionary	6
Longman Mini English Dictionary	7
Longman Handy Learner's Dictionary	7
Longman Exams Dictionary with CD-ROM	7
Longman Pocket Dictionary series	7

### BILINGUAL DICTIONARIES

Longman-HAT School Dictionary	8
Longman-HAT Basic Dictionary	8
Longman-HAT Afrikaans Dictionary and Grammar for English speakers	9
Longman Foundation Phase Bilingual Dictionaries	9

### AFRIKAANS DICTIONARIES

My eerste HAT	10
My HAT Storiwoordeboek	10
Slimkoppe Lees! Prentewoordeboek	10
HAT Afrikaanse Skoolwoordeboek	11
Nuwe Woordeboek sonder grense	11
Die Handwoordeboek van die Afrikaans Taal	12
HAT Taal- en Feitegids	13

### SPECIALIST DICTIONARIES

The Student's Companion	14
Common Mistakes in English	14
Longman Business English Dictionary	14
Mathematics and Science Dictionaries	15
Other	16

## Welcome

Welcome to the Pearson South Africa Dictionary catalogue. We are proud to bring you our wide range of dictionaries in various languages that cater for all ages and learning levels, across a range of needs and skills.

Longman has led the way in English dictionaries. Based on long-term research, the dictionary team aims to provide the best dictionaries that will help learners communicate confidently in English. All our key dictionaries come with CD-ROMS which provide a wealth of extra material.

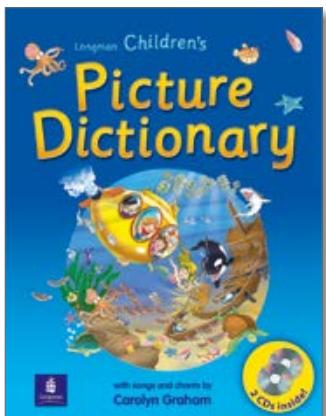
Our education business combines 150 years of experience in publishing with the latest learning technology and online support and we present to you our online dictionaries and language portal.

Pearson is the proud publisher of the leading Afrikaans dictionary, the **Handwoordeboek van die Afrikaans Taal (HAT)**. In 2015 we launched the new HAT6 that includes 1 636 pages of revised words, semantics, expressions and examples, as well as access to HAT6 online.

For ease of reference and to help you find the right dictionary for you and your learners, categories are colour-coded and feature boxes are provided to highlight key attributes.

At Pearson, our vision is to help young children and school learners to reach their learning potential and prepare them for future success in further education and in the workplace.

# English monolingual dictionaries



9789620052330 (PB with CD-ROM)  
280 mm x 218 mm, 128 pp

## Features

Grades R to 3

- Aimed at ages 5 to 8
- 800 words organised into 50 topics to appeal to primary-aged children
- Lively songs and chants CD

## Longman Children's Picture Dictionary

The Longman Children's Picture Dictionary presents words in a variety of richly illustrated and photographed topics. The dictionary is designed to appeal to young learners and can be used at home or in class. Each of the topics comes with a song or chant which is included on the two CDs.

15  
Out in Space

1. planet	9. moon
2. shooting star	10. stars
3. spaceship	11. earth
4. comet	12. Big Dipper
5. satellite	13. North Star
6. space shuttle	14. Southern Cross
7. astronaut	15. sun

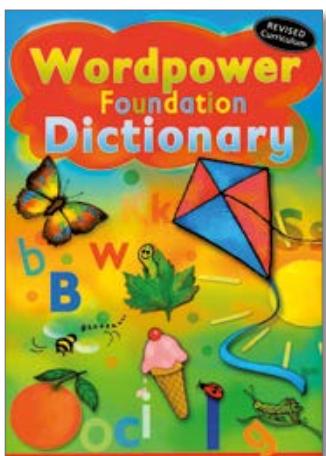
• Hidden Object  
Find the hidden ☽ in the picture!

• Activity  
Count the stars in the Big Dipper. Count the stars in the Southern Cross. Which has more?

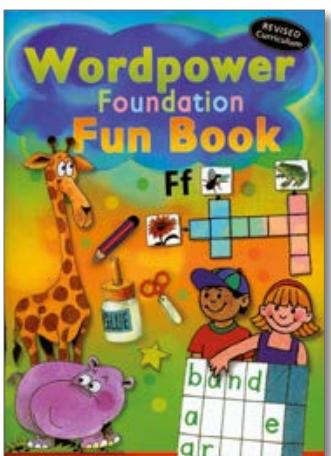
• Dialogs

1. A: What's that?  
B: A shooting star! An alien?  
2. A: I can see the moon.  
B: Me, too.

• Chant  
Do the Space Shuffle. Astronaut Chant!



9780636050853 (PB)  
245 mm x 170 mm, 160 pp



9780636050846 (PB)  
245 mm x 170 mm, 46 pp

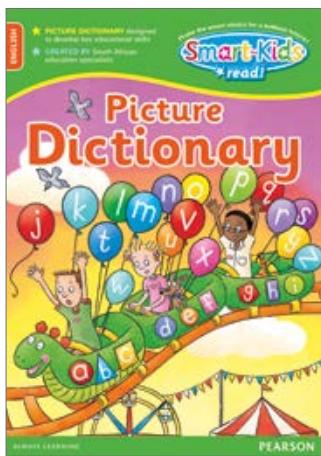
## Features

Grades R to 3

- Aimed at ages 5 to 8

## Wordpower Foundation Dictionary

The Wordpower Foundation Dictionary introduces core vocabulary used most frequently by learners in the Foundation Phase. Pictures, definitions and sentences are combined to establish meaning of words and develop visual literacy. Essential dictionary skills are practised throughout. The companion Wordpower Foundation Fun Book provides fun activities to promote learners' vocabulary.



9781775786009 (PB)  
297 mm x 210 mm, 128 pp

## Features

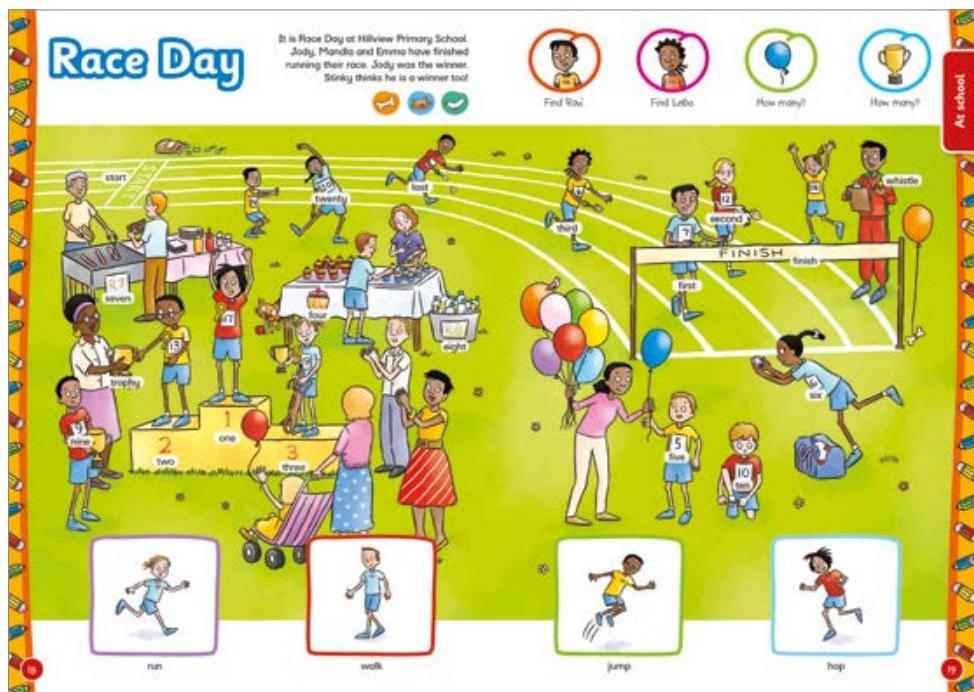
Grades R to 3

- Colourful illustrations with word labels
- Encouraging activities
- Alphabetical word list

## Smart-Kids Read! Picture Dictionary

The Smart-Kids Read! Picture Dictionary has been created specifically for South African children. It has been designed by South African education specialists to introduce children to key, age-appropriate word sets within appropriate, familiar contexts. The beautiful, colourful illustrations and fun educational activities will grow a child's vocabulary and make learning fun. The dictionary has two main sections:

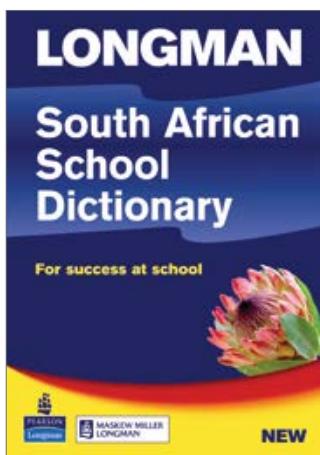
- The first section has beautifully illustrated everyday scenes with word labels according to each theme. Along the top of each page are activities which develop the child's word recognition, concept association and counting skills.
- The second section has an alphabetical list of all the words in the first section and more.



<b>Aa</b>	eat cat food catch caterpillar cellphone chair chalk chalkboard cheek cheese cheetah chef chest chick chicken child children chin chip chocolate circle clever climb clock cloud clown coat colander collar comb comet computer computer programmer cooldrink cousin	<b>Cow</b> cowboy crater crayon cricket crook crown cube cup cupboard cupcakes curtain	<b>Door</b> dot <b>Doughnuts</b> down draw drawing dress dressing gown drink driver drums duck duckling dvd player	<b>Ea</b> ear earphone Earth easel eat <b>Eggs</b> eight elbow elephant empty eraser ever everything everywhere excited experiment eye eyebrow	<b>Balloon</b> baboon bandana bear basket beads beanie bed bee behind belly-button belt bench bicycle big bin binoculars bird biscuit black blazer blue boat bone boot bottle bottom bowl boy	<b>Braai</b> branch bread <b>Broom</b> brother brown brush bucket bug box bunting bus bush butter butterfly button	<b>Cage</b> cake calf <b>Cameras</b> camping chair candle candy cane candy floss cap car carpenter carousel carrots case
<b>Dd</b>	Dad dancer dassie daughter day December desk desktop computer detective diamond did dig dinosaur diver do doctor does dog dog food doll	<b>Eart</b> earphone Earth easel eat <b>Eggs</b> eight elbow elephant empty eraser ever everything everywhere excited experiment eye eyebrow	<b>Baboon</b> babu babu back backpack bodge ball	<b>Bone</b> bone boot boot bottle bottom bowl boy			

**A-Z wordlist**

A-Z word list



9781405851954 (PB)  
210 mm x 148 mm, 788 pp

## Features

Grades 4 to 9, also relevant for Grade 12

- 40 000 words, phrases and examples
- 3 000 subject-specific words
- 300 illustrations and photographs
- Colour headwords for easy access
- Includes 500 specific South African words

## Longman South African School Dictionary

The Longman South African School Dictionary will help learners understand all the vocabulary they need for school and help to improve their grammar. It includes subject-specific words, covering all learning areas including English, Mathematics, Natural Science, Social Sciences. Thesaurus boxes help learners to expand vocabulary and spelling, grammar and usage notes help them avoid common errors.

The Longman South African School Dictionary includes a useful Workbook section at the back of the dictionary with lessons and activities to help teachers teach dictionary skills effectively.

**crustacean** noun an animal such as a lobster or a crab that has a hard outer shell and several pairs of legs, and usually lives in water

**crusty** /krʌstɪ/ adjective having a crisp crust that is nice to eat; crusty bread

**crutch** /krʌtʃ/ noun a special stick that you can put under your arm to help you walk

**crux** /kruks/ noun the most important part of a problem or question: *The crux of the issue is how to stop global warming.*

**cry<sup>1</sup>** /kraɪ/ verb (cried, crying, cries)

1 to have tears coming from your eyes because you are sad or in pain

**Thesaurus** – sob to cry a lot in a noisy way: *When my mother died, my dad just sobbed.*  
be in tears to be crying: *We were all in tears as we said goodbye.*  
weep (formal) to cry a lot because you feel very sad: *My mother wept quietly as we drove away.*

2 also **cry out** to shout something loudly  
► see Thesaurus box at **sob<sup>1</sup>**

3 to make a loud, high sound: *I heard a wolf cry.*  
[Origin: 13th C Latin *quirritare* meaning "to shout"]

**cry<sup>2</sup>** noun (plural **cries**)

1 a loud sound you make when you are frightened, hurt, happy etc: *He gave a cry of pain.*

2 a loud shout: *There was a cry of "Stop, thief!"*

3 a sound that an animal or bird makes

4 an act of crying with tears: *She went upstairs and had a cry.*

**crying** /kraɪɪŋ/ adjective a crying shame = something very sad or disappointing

**crypt** /kript/ noun a room under a church

**cryptic** /kriptɪk/ adjective hard to understand: a cryptic remark

**crystal** /kristəl/ noun

1 high quality glass

**crystal ball** noun a glass ball that some people think can show future events

**crystal clear** adjective

1 very easy to understand

2 very clean and transparent

**crystallize** also -ise /kristəlɪz/ verb

1 to form crystals

2 to become clear in your mind

**cub** /kʌb/ noun the baby of some wild animals, for example a lion

**cuboid**

2 a small shape that forms when a liquid becomes solid: *It was so cold that there were ice crystals on the window.*

3 a type of clear pale rock

**Spelling**  
Be careful how you spell this word: **crystal**

**cube**

corner  
face  
height  
edge  
depth

**LESSON 2**

**Objective:** Develop accuracy in spelling

**Dictionary skill:** Find how to spell a word

**Task:** Using the dictionary to check spelling, checking spelling changes in inflected words

**EXERCISE 2**

Some words change their spelling when you add an ending (to make a noun plural or to change a verb to the simple past tense, for example). The dictionary shows those spelling changes. ► Complete each sentence with the word in brackets plus the ending. Make other necessary spelling changes. Check your answers in the dictionary.

1 (half + -s) I cut the tomato into two halves.

2 (put + -ing) This year, they are putting computers in all classrooms.

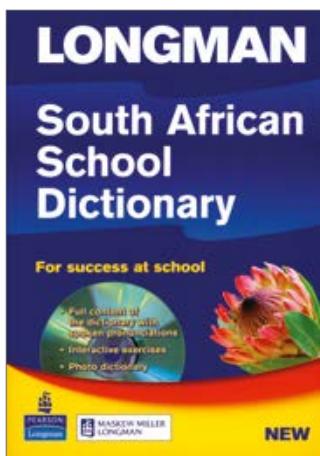
3 (knife + -s) The knives, forks and spoons are in that drawer.

4 (babys + -s) We saw a mother duck with all her babys.

5 (worry + -ed) Tom's mother worried when he played rugby.

6 (flap + -ed) The bird flapped its wings.

**WORKBOOK**



9781408202630 (PB with CD-ROM)  
210 mm x 148 mm, 788 pp

## Longman South African School Dictionary with CD-ROM

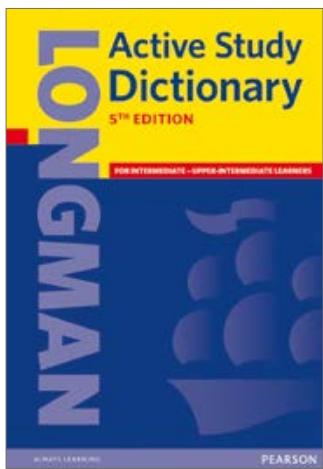
The Longman South African School Dictionary with CD-ROM will improve pronunciation by listening to all the headwords on the CD-ROM. Video clips and photos help learners understand difficult concepts and activities and word games provide extra skills practice. A handy pop-up dictionary mode stays on your desktop when browsing the Internet or using Microsoft Word documents.

## Features

Grades 4 to 9, also relevant for Grade 12

- Video clips and photos
- Activities and word games
- Pop-up dictionary mode

## English monolingual dictionaries



9781408218327 (PB)  
198 mm x 133 mm, 1 104 pp

### Features

#### Grades 7 to 12

- 100 000 words, phrases and meanings
- Over 40 000 examples
- 20 000 collocations
- 6 000 synonyms and antonyms

## Longman Active Study Dictionary

The Longman Active Study Dictionary is the perfect tool for students who need to improve their English and increase their vocabulary. Clear definitions are provided, written using only 2 000 common words. Phrases with natural examples explain how typical idiomatic expressions are used and an integrated thesaurus help learners expand their vocabulary. An academic word list is highlighted, showing the most important words to know.

**service** *n* [U] = words from the Academic Word List 27

**serial number** *n* [C] a number put on things that are produced in large quantities, so that each one has its own number

**series** *n* [U] **several** \$ **various** *n* [C] (plural series) 1 a series of sth several events, actions etc of the same kind that happen one after the other, or series of decisions | He was found guilty of a whole series of crimes.  
2 a set of television or radio programmes with the same characters or on the same subject: a new comedy series

**serious** *adjective* \$ **grave** /sə'rezəs/ 1 a serious problem, situation etc is very bad and worrying: Drugs are a serious problem here. | The damage was not serious. | serious illness/injury/  
accident etc  
2 be serious to really mean something that you say, ask etc is serious, or threatening: Are you serious about becoming a model?  
3 something that is serious is important and should not be laughed at: Be quiet. This is serious. | Bullying is a serious matter. | serious thought/discussion etc  
4 we need to have a serious talk about your future.  
5 a serious person is always quiet and sensible and does not often laugh —**seriousness** *n* [U]

**THEESAURUS**

**serious** *adjective* \$ used especially about problems, accidents, illnesses, or crimes. She had a serious car accident. | Knife crime is a serious problem.  
severe very serious - used especially about problems, injuries, illnesses. Companies face severe financial problems. | The fire caused severe damage to the building.  
grave used about a situation that is very serious and worrying, especially because it is dangerous or seems likely to get worse: The soldiers were in grave danger. | The economic situation is very grave.  
acute an acute problem or situation has become very serious and needs to be dealt with quickly: An acute medical condition is very serious. There is an acute shortage of nurses in many parts of the country. | I have liver failure.

**seriously** *adverb* \$ **seriously** *adjective* 1 very much or very badly: seriously ill/injured/damaged etc | Nobody was seriously hurt in the accident. | I'm seriously worried about Ben.  
2 in a way that is not joking, because something is important: I'm thinking seriously about leaving my job. | take sb/sth seriously (=think they are very important) You shouldn't take what he says seriously.  
3 spoken used to say that you are not joking, or to ask whether someone is joking: Seriously, he files you.

**sermon** *n* [U] **sermon** \$ **preach** *n* [C] a talk given as part of a Christian church service **THEESAURUS** SPEECH

**serpent** *n* [C] **snake** a snake

**serrated** *adjective*, **se-**adj a serrated knife has a sharp edge made from a row of V-shaped points.

**serum** *n* [U] **serum** \$ **serum** *n* [C,U] technical a liquid containing substances that fight infection → vaccine

**servant** *noun* \$ **servant** *n* [C] someone, especially in the past, who was paid to do jobs such as cleaning and cooking in another person's house → CIVIL SERVANT

**serve<sup>1</sup>** /sə'veɪ/ *v* **serve** \$ **serve** *v* [T] to give someone food or drinks as part of a meal: Dinner is served at eight. | I serve sth with sth. Serve the soup with crusty bread. | serve two/four etc (for) enough for two people, four people etc) The recipe serves six.  
2 **SHOP** [T] to help the customers in a shop: There was only one girl serving customers. | Are you being served?  
3 **WORK** [T] to be useful or suitable for a particular purpose: **use** [T] The sofa also serves as a bed. | serve to do sth The incident served to emphasize the importance of security.

**serve<sup>2</sup>** /sə'veɪ/ *v* to be useful or suitable for a particular purpose: **use** [T] The sofa also serves as a bed. | serve to do sth The incident served to emphasize the importance of security.

**serve<sup>3</sup>** /sə'veɪ/ *v* [T] to spend time in the army or in an organization doing useful work **serve in the army/navy/air force etc** They served in the same regiment. | **serve** [T] She serves on the student committee.

**serve<sup>4</sup>** /sə'veɪ/ *v* to spend time in prison: We served two years for theft.

**serve<sup>5</sup>** /sə'veɪ/ *v* [T] to start playing in a game such as tennis by throwing the ball in the air and hitting it over the net: **PHRASES**

**it serves sb right** spoken used to say that someone deserves something bad, because they have done something wrong: If you fail your exam it will serve you right.

**serve<sup>6</sup>** /sə'veɪ/ *n* [C] the action in a game such as tennis in which you throw the ball in the air and hit it over the net.

**server** /'sɜːvə/ *n* **server** \$ **serve** *n* [C] the main computer on a network that controls all the others.

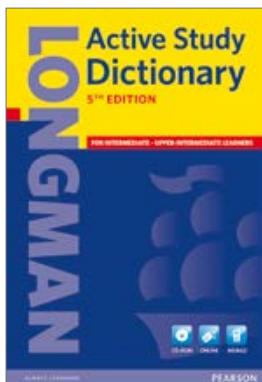
**serve<sup>7</sup>** /sə'veɪ/ *v* [T] **serve** \$ **serve** *v* [T]

**OFFICIAL ORGANIZATION** [C] the official system or organization that provides something, especially something that everyone needs: the health/prison/postal etc service | We wait for the health service. | emergency/essential services (=medical help, fire service, police, water supply etc)

**provide/offer a service** [C] help or work that a business provides for customers, rather than goods produced by a business: **provide/offer a service** We offer a free information service. | Insurance and other financial services

**INFORMATION** [C] help or work that a business provides for customers, rather than goods produced by a business: **provide/offer a service** We offer a free information service. | Insurance and other financial services

**shop/restaurant** [U] the help that people who work in a restaurant, shop etc give you: good/poor/lousy etc service | The food is OK, but the service is terrible. | Service is included in your bill. | We are proud of our customer service.



9781408232361 (PB with CD-ROM)  
198 mm x 133 mm, 1 104 pp

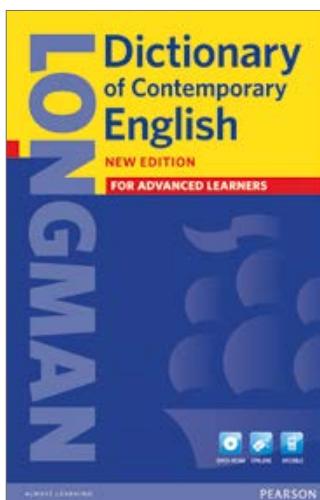
## Longman Active Study Dictionary with CD-ROM

Longman Active Study Dictionary with CD-ROM helps learners build vocabulary faster. Pronunciation is improved by listening to all the headwords on the CD-ROM. The Longman Vocabulary Trainer tests your knowledge of a word – its meaning, grammar, collocations and usage – then remembers how well you know that word. The word is the recycled and retested at different intervals so the word is never forgotten.

### Features

#### Grades 7 to 12

- Vocabulary and pronunciation trainer
- Exam preparation
- Pop-up dictionary mode



9781447954194 (PB)  
230 mm x 148 mm, 2 082 pp

## Features

Grades 7 to 12

- Vocabulary trainer
- 230 000 words, phrases and meanings
- 165 000 corpus-based examples
- 3 000 most frequent words
- Over 18 000 synonyms
- Over 65 000 collocations

## Longman Dictionary of Contemporary English

The Longman Dictionary of Contemporary English helps learners become fluent in English. Frequently spoken and written words are highlighted and it includes corpus-based examples based on real, natural English from the Longman Corpus Network.

**fire** # # = the most frequent words in written English 647

the result of what you have done, especially without planning or expecting it **end up** He tried to bribe a police officer and **ended up** in jail. [I+with] Brett got into a **mess** after he had been drinking. [I+with] I **finished** off my meal with a large slice of cake. [I+with] I **finished** off my coffee or drink all the rest of something, so there is none left: Come on, **finish** up your drink! **finish off** phr v

1 **have/be finished with sth** no longer need to use sth: **finish off** your dinner and then the **lesson**. 2 **be finished with sb** to have finished talking to someone or dealing with them, especially when you are angry with them or want to punish them: Don't go, I haven't finished with you yet. [I] When I'm finished with you, he said, 'you'll be still alive.' 3 **have a romantic or sexual relationship with someone** as I told him I wanted to **finish** with her. **finish<sup>2</sup>** # n

1 [C] the end or last part of something: I was watching the race but I didn't get to see the **finish**. [I] The day was a disaster **from start to finish** (from the beginning until the end). I won't walk out – I'd like to see things through to the **finish**, I a **finish** to a race or game where two competitors are very close to each other. 2 a fight to the **finish** a fight or game in which the teams or competitors struggle until one is completely defeated. 3 [CCU] the appearance of the surface of an object after it has been painted, polished etc: That table has a **beautiful finish**. **fin-is-hed** /fɪnɪðt/ adj 1 [not believe now] no longer doing, dealing with, or using something: **It's done**; I'm **almost finished**. [I+with] Are you **finished** with my tools yet? 2 [early before now] fully and properly made or completed: It took a long time to do, but the **finished product** was worth it. 3 [not believe now] having the desire to feel like the **finished article**: **Finish** being round! No longer successful, effective, or able to continue: If the bank refuses to increase our loan, we're **finished**. **fin-ish-ing** /fɪnɪʃɪŋ/ n (also **finish line**) AmE = the **finishing line** at which a race ends: Jones crossed the **finish line** in just under four minutes. → **STARTING LINE**

**fin-ish-ing school** n [C] a private school where rich people send their sons to learn about society and business. **fini-** /fɪni/ adj 1 having an end or a limit (love/infinity): the Earth's **finite resources** 2 technical: a finite verb form shows a particular time: 'Am', 'was', and 'are' are examples of finite verb forms, but 'being' and 'been' are not **finite** verbs. **fini-** /fɪni/ n [C] AmE informal old-fashioned 1 someone who tells the police, a teacher, or a parent, when someone has broken a rule or a law 2 a person who you do not like or respect (= a **snob**) **fini-** /fɪni/ v [I+with] AmE informal old-fashioned to tell the police, a teacher, or a parent that someone has broken a rule or a law → **break** a **rule** or a **law** → **square** on **fini-** /fɪni/ n [C] AmE informal old-fashioned a **fini**, **fini** /fɪni/ n [C] another spelling of **ratio** **fir** /fɪr/ n [C] a tree with needles shaped like scales that do not fall off in winter: a **fir tree** **fir cone** n [C] the hard brown fruit that contains the seeds of a **fir tree** **fire** /fɪə/ n [A/AN; S/fam.] 1 **FLAMES THAT DESTROY THINGS** [C/U] uncontrolled burning and the damage it destroys: **burning** things: The warehouse **was** completely destroyed by fire. [I] Thirty people died in a fire in downtown Chicago. [I] Police think that the fire was started deliberately. [I] Rioters **set fire** to a whole row of stores (=made them start burning). 2 **FLAMES FOR HEATING/COOKING** [C] burning material

**COLLOCATIONS**

**VERBS**

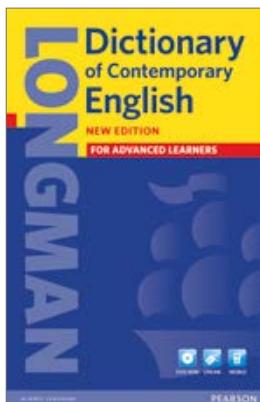
**start a fire** The fire may have been started by a cigarette.  
**set fire to sth/set sth on fire** (=make something start burning) A candle fell over, setting fire to the curtains.  
**sth catches fire** (=starts burning) The boat caught fire.  
**put out a fire** (=also extinguish a fire) (formal) (=stop a fire/burning) Firemen successfully extinguished the fire.  
**fight a fire** (=try to make a fire stop burning) Further attempts to fight the fire were abandoned.  
**a fire burns** The fire was burning more strongly every minute.  
**a fire breaks out** (fire starts suddenly) A fire broke out in the kitchen.  
**a fire goes out** (fire stops burning) After several hours, the fire eventually went out.  
**a fire rages/blazes** (=it burns strongly for a long time over a large area) A fire spreads: sth is damaged/destroyed by fire

**PHRASES**

**be on fire** (=the burning) The whole house was on fire within minutes.  
**bring a fire under control** Firefighters took more than an hour to bring the fire under control.

**ADJECTIVES/NOUN + fire**

**a big/major fire** A big fire was raging at the fuel depot.  
**a forest fire** (=a very large fire in a forest) | **a house fire** (=a fire that starts inside a house)



9781447954200 (PB with DVD-ROM)  
230 mm x 148 mm, 2 082 pp

## Longman Dictionary of Contemporary English with DVD-ROM

The Longman Dictionary of Contemporary English with DVD-ROM provides the ultimate active learning tool. Learners can listen to words pronounced in British and American English – then record and compare themselves with the native speaker. Learners are able to develop a natural language skills and improve their English through practice with interactive exercises.

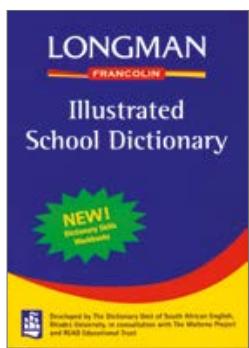
The Longman Vocabulary Trainer tests your knowledge of a word – its meaning, grammar, collocations and usage – then remembers how well you know that word. The word is the recycled and retested at different intervals so the word is never forgotten.

## Features

Grades 7 to 12

- Additional 40 000 words, phrases and meanings
- Additional 1 million corpus examples
- Additional 30 000 synonyms
- Additional 16 000 collocations

## English monolingual dictionaries



9780636048515 (PB)  
198 mm x 130 mm, 336 pp

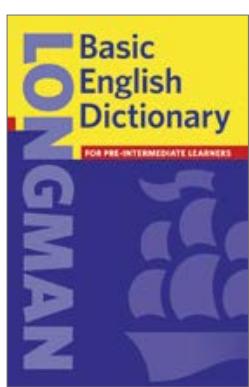
### Longman Francolin Illustrated School Dictionary

The Longman Francolin Illustrated School Dictionary is an indispensable tool for non-mother tongue English learners in the Intermediate and Senior Phases. It meets the requirements of the National Curriculum and can be used in conjunction with the Longman Francolin Intermediate Phase (9780636062979) and Senior Phase Dictionary Skills Workbook (9780636068508).

#### Features

Grades 4 to 9

- 500 entries
- A logical design and illustrations for easy reference
- 5 000 example suggestions of each word in context
- Colloquial South African English



9780582438507 (PB)  
205 mm x 135 mm, 432 pp

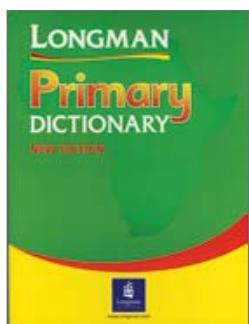
### Longman Basic English Dictionary

Younger learners will find this dictionary a simple and fun introduction to monolingual dictionaries. Simple definitions and examples are given, accompanied by illustrations. A workbook filled with exercises to practice vocabulary is available.

#### Features

Grades 4 to 9

- 12 000 words and phrases
- 16 full-colour topic pages
- Illustrations
- Workbook



9780582298231 (PB)  
250 mm x 190 mm, 336 pp

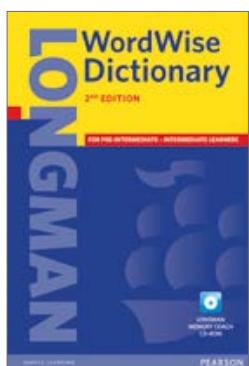
### Longman Primary Dictionary

Specifically written for primary school learners, the Longman Primary Dictionary includes vocabulary which learners at this level will need. Clear and concise definitions are provided, example sentences show how words are used and illustrations aid comprehension.

#### Features

Grades 4 to 9

- Over 8 000 entries
- Attractive easy-to-read design
- IPA pronunciation at each entry
- Over 250 black and white illustrations



9781405880787 (PB with CD-ROM)  
205 mm x 140 mm, 721 pp

### Longman WordWise Dictionary

Learners can improve their English faster by focusing on the 2 000 words that make up 80% of English used. The Longman WordWise Dictionary helps learners learn the meanings, phrases, grammar and collocations of these 2 000 words. Example sentences are pronounced in British and American English. Photos and videos help learners understand difficult concepts and exercises give them extra skills practice.

#### Features

Grades 4 to 9

- 38 000 words, phrases and meanings
- 8 000 example sentences
- Photos and videos
- Exercises
- Pop-up dictionary



9780582438484 (PB)  
140 mm x 95 mm, 431 pp

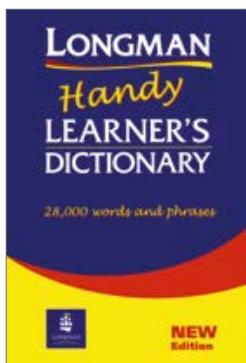
## Longman Mini English Dictionary

The Longman Mini English Dictionary is published in a small and handy format that is easily transportable, whilst still containing all the important features. The dictionary contains up-to-date vocabulary with easy definitions using only simple, basic words. There are thousands of examples of how words are used and exercises to learn how to use a dictionary.

### Features

Grades 4 to 9

- 12 000 words and phrases
- Over 300 fun illustrations
- Language usage notes
- Examples of how words are used
- Exercises to learn how to use a dictionary



9780582364714 (PB)  
160 mm x 115 mm, 560 pp

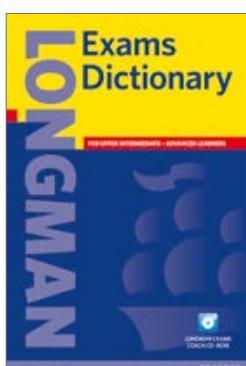
## Longman Handy Learner's Dictionary

The Longman Handy Learner's Dictionary is an easy to use, quick reference guide that comes in a handy pocket-size, for learners to use in the classroom or at home. It includes up-to-date coverage of words from newspapers and the Internet. Clear definitions written using the Longman 2 000-word Defining Vocabulary.

### Features

Grades 4 to 9

- Over 28 000 words and phrases
- Up-to-date coverage of words
- Clear definitions
- Useful grammar notes



9781405851374 (PB with CD-ROM)  
250 mm x 168 mm, 1 832 pp

## Longman Exams Dictionary with CD-ROM

Help learners improve their exam performance with the Longman Exams Dictionary. The dictionary covers key academic study areas and 3 000 most frequent words in spoken and written English are highlighted so learners know which words are most important to learn. It includes over 1 000 study notes on vocabulary, grammar and common areas. Examples show natural usage and are taken from academic reports and essays.

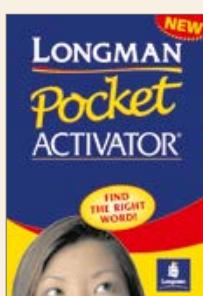
### Features

Grades 7 to 12

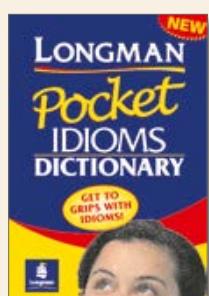
- 212 000 words, phrases and meanings
- 160 000 examples
- 10 000 synonyms, antonyms and word families
- Over 1 000 study notes
- Over 35 hours of exam practice
- Over 3 hours of listening practice
- Academic wordlist

## Longman Pocket Dictionary series

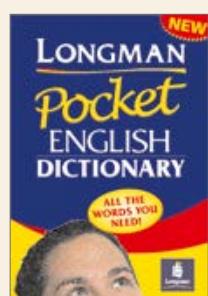
Quick and easy reference on a range of language aspects for Grades 7 to 12.



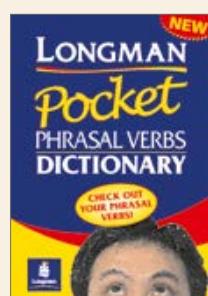
9780582776395 (HB)  
155 mm x 109 mm, 632 pp



9780582776418 (HB)  
140 mm x 100 mm, 310 pp

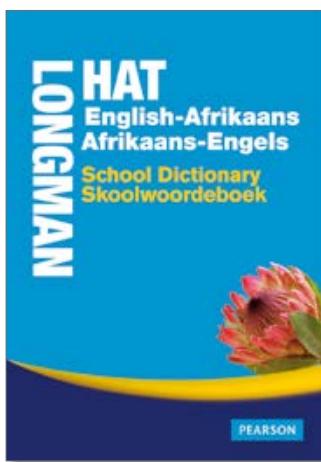


9780582776401 (HB)  
155 mm x 111 mm, 632 pp



9780582776425 (HB)  
270 mm x 215 mm, 448 pp

# Bilingual dictionaries



9781770257801 (PB)  
210 mm x 148 mm, 656 pp

## Features

### Grades 7 to 12

- Over 10 000 words and phrases
- Thousands of meanings
- Essential Communication section
- Special section with illustrations
- Essential abbreviations
- Appendices

## Longman-HAT School Dictionary

The Longman-HAT School Dictionary prepares learners for success using English and Afrikaans in everyday life. It provides clear definitions and natural examples, based on the Longman Corpus Network and growing HAT Corpus of Contemporary Afrikaans. An Essential Communication section provides situation-based language for immediate use and a special section with illustrations encourage vocabulary building. Appendices include a Picture Dictionary, irregular verbs and abbreviations.

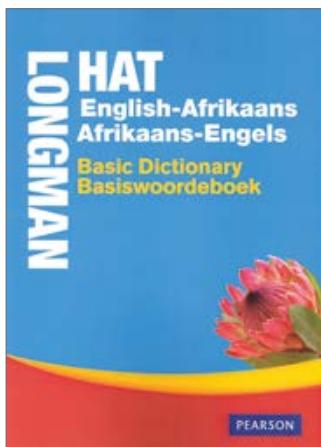
kreak	113	kritisoor
► <b>crack</b> Die ys her begin kreak. The ice started to crack.	2 MAKE A LONG HIGH NOISE ► <b>break</b> Die deur het gekraak. The door cracked.	<b>mark</b> MAKE A MARK ON A SURFACE WITH ST. SHARP
<b>kraak<sup>2</sup></b> s.nw. ( <i>krake, krakkie</i> ) THIN LINE ON A SURFACE WHERE ST. HAS BROKEN ► <b>crack</b> 'n kraak in die muur a crack in the wall	<b>scratch</b> Die kat het my arm gekrap. The cat scratched my arm. (EX) <i>het Pa se motor gekrap.</i> I have scratched Dad's car.	<b>sharp</b> ► <b>scratches</b> 1 LONG THIN CUT/MARK ON ST. ► <b>scratches</b> 2 SEA ANIMAL ► <b>crab</b>
<b>kraal</b> s.nw. 1 <b>kraale, -tie</b> FENCED-IN AREA FOR ANIMALS ► <b>pen</b> Die slope is in die kraal. The sheep are in the pen.	2 <b>kraale, kraatjie</b> OF -TIE SMALL OBJECT WITH A HOLE THROUGH IT	<b>krat</b> s.nw. (green rm.) WAY OF BUYING ST. WHERE YOU PAY LATER ► <b>credit</b> Huile her die meubels op krediet gekoop. They bought the furniture on credit.
► <b>head</b> kraale inryg thread beads / 'n string kraale a string of beads	<b>kredietkaart</b> s.nw. (-ie) PLASTIC CARD THAT YOU USE AS MONEY ► <b>credit card</b>	<b>kraalkaart</b> s.nw. (-ie) PLASTIC CARD THAT YOU USE AS MONEY ► <b>credit card</b>
<b>kraan</b> s.nw. ( <i>kraane, -tie</i> ) PIECE OF EQUIPMENT FOR CONTROLLING THE FLOW OF WATER ► <b>tap</b>	<b>kreet</b> s.nw. ( <i>kreve, krekie</i> ) SEA ANIMAL ► <b>flobber</b>	<b>kreet</b> s.nw. ( <i>kreke</i> ) LOUD HIGH NOISE ► <b>scream</b> 'n kreuk van pyn a scream of pain
<b>kraanvoël</b> s.nw. (-ie) BIRD ► <b>crane</b>	<b>kruip</b> s.nw. ( <i>het ge-</i> ) CRUMBLE	<b>kruip</b> s.nw. (-ie) CRUSH PAPER/CLOTH ► <b>crumple</b> Moenie op die bed sit nie – jy sal dan kruip. Don't sit on the bed – you'll crumple the sheet.
<b>kraabbel</b> ww. ( <i>het ge-</i> ) WRITE QUICKLY/MESSYLY ► <b>scribble</b> Ek het sy naammer op my hand gekrabbel. I scribbled his number on my hand.	<b>kruipend</b> s.nw. (-ie) UNFOLDED IN CLOTH	<b>kruipend</b> s.nw. (-ie) WRINKLED My rok is vol kruipend. My dress is full of wrinkles.
<b>krag</b> s.nw. ( <i>gev. gev.</i> ) 1 PHYSICAL POWER, ENERGY ► <b>strength</b> Ek was so sick dat ek nie die krag gehad het om op te staan nie. I was so ill that I didn't have the strength to get up.	► <b>crumple</b> Moenie op die bed sit nie – jy sal dan kruip. Don't sit on the bed – you'll crumple the sheet.	<b>kruun</b> s.nw. ( <i>het ge-</i> ) MAKE A SOUND BECAUSE OF PAIN ► <b>groan</b> Daniel het gekruun van pyn. Daniel groaned with pain.
2 VIOLENCE OR STRONG PHYSICAL ACTION ► <b>power</b> Die krag van die ontplofing het die ruine losgetrek. The power of the explosion smashed the windows.	► <b>test</b> 'n interessante kragmeting tussen die spanne 'n interesting contest between the teams	<b>kruun</b> s.nw. ( <i>-e, -ie</i> ) SOUND YOU MAKE WHEN YOU ARE IN PAIN ► <b>groan</b>
► <b>force</b> die krag van 'n ontplofing die force of an explosion   <b>smash</b> the force of gravity 3 ENERGY SUCH AS ELECTRICITY ► <b>power</b> kerntogt nuclear power 4 van krag word START BEING USED ► <b>come into force</b> Die wet word volgende jaar van krag. The law comes into force next year.	<b>kragmeting</b> s.nw. (-ie) COMPETITION ► <b>contest</b> 'n interessante kragmeting tussen die spanne 'n interesting contest between the teams	<b>krieke</b> s.m. (-e, -ie) INSECT ► <b>cricket</b>
<b>kragopwekker</b> s.nw. (-ie) MACHINE THAT PRODUCES ELECTRICITY ► <b>generator</b>	<b>krieket</b> s.m. (green rm.) GAME ► <b>cricket</b>	<b>krieket</b> s.m. ( <i>het ge-</i> ) BECOME SMALLER ► <b>shrink</b>
<b>kragpunt</b> s.m. (-ie) PLACE IN THE WALL FOR AN ELECTRICAL PLUG ► <b>socket</b>	<b>kriekel</b> s.m. ( <i>het ge-</i> ) kriekel van ... BE FULL OF ...	My broek het in die wasmasjien gekrieket. My trousers shrank in the washing machine.
<b>kragtig</b> s.nw. (-ie) WITH A LOT OF STRENGTH ► <b>powerful</b> 'n kragtige enjin a powerful engine	► <b>be crawling with</b> ... Die vloer kriekel van kookroaches. The floor is crawling with cockroaches.	
<b>Krans</b> s.nw. (-e, -ie) 1 HIGH STEEP ROCK ► <b>cliff</b>		
2 CIRCLE OF FLOWERS AND LEAVES ► <b>wreath</b>		
<b>krap<sup>1</sup></b> ww. ( <i>het ge-</i> ) 1 RUB YOUR NAILS ON YOUR SKIN TO REMOVE AN ITEM ► <b>scratch</b> Hy het sy rug gekrap. He scratched his back.		<b>krisis</b> s.nw. (-ie) VERY BAD SITUATION ► <b>crisis</b> 'n ekonomiese krisis an economic crisis
2 PULL TEAM WITH NAILS/CLAWS ► <b>claw</b> Die kat het my	2 RUB YOUR NAILS ON YOUR SKIN TO REMOVE AN ITEM ► <b>scratch</b> Hy het sy rug gekrap. He scratched his back.	<b>krities</b> d.nw. (-ie) LOOKING FOR MISTAKES ► <b>critical</b> Die artikel was baie krities (teen)oor die regering. The article was very critical of the government.
		<b>kritiseer</b> ww. ( <i>het ge-</i> ) SAY THAT S.O./S.T. IS

## Available:

Longman-HAT School Dictionary in a handy, easy-to-carry pocket format.



9781775781264 (PB)  
148 mm x 105 mm, 656 pp



9781775781387 (PB)  
210 mm x 148 mm, 249 pp

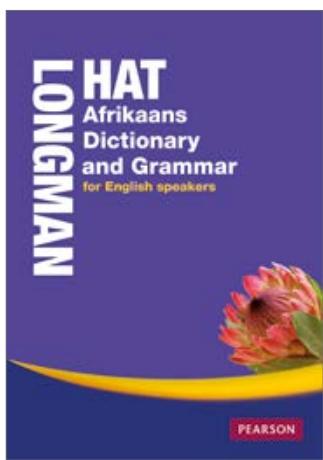
## Longman-HAT Basic Dictionary

The Longman-HAT Basic Dictionary is specially compiled for beginner learners of Afrikaans and English. It provides clear definitions and natural examples, based on the Longman Corpus Network and growing HAT Corpus of Contemporary Afrikaans. Each meaning of a word begins on a new line, so learners can quickly and easily find the translation they need. A special section with illustrations encourage vocabulary building. Appendices include a Picture Dictionary, irregular verbs and abbreviations.

## Features

### Grades 7 to 12

- Top 1 000 most essential and frequently used words
- Usage notes
- Special section with illustrations
- Appendices



9781775785057 (PB)  
210 mm x 148 mm, 448 pp

## Longman-HAT Afrikaans Dictionary and Grammar for English speakers

The Longman-HAT Afrikaans Dictionary and Grammar is a basic English-Afrikaans/Afrikaans-English dictionary and a user-friendly grammar guide in one handy volume, designed for beginner learners of Afrikaans. It provides clear and simple explanations, exact translations and natural examples sentences and phrases. Thematic words increase learners' vocabulary. The grammar guide, packed with detailed examples and translations, containing everything English speakers need to know about Afrikaans sounds, words, spelling, phonetics and vocabulary, sentences and paragraphs, listening and speaking.

### Features

Grades 7 to 12

- Top 1 000 most frequent words
- Illustrations
- Thematic words
- Abbreviations and activities
- 124-page grammar guide



Afrikaans/English  
9780636106437 (PB)  
275 mm x 214 mm, 112 pp

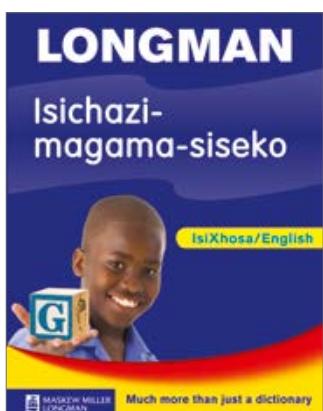
## Longman Foundation Phase Bilingual Dictionaries

This new, innovative dictionary concept combines traditional picture dictionaries and alphabetical dictionaries in order to enhance literacy in the Foundation Phase. The Longman Foundation Phase bilingual dictionaries help learners understand, read and write in their mother tongue. It introduces English as an additional language and functions as a bridge between the Foundation and Intermediate Phases.

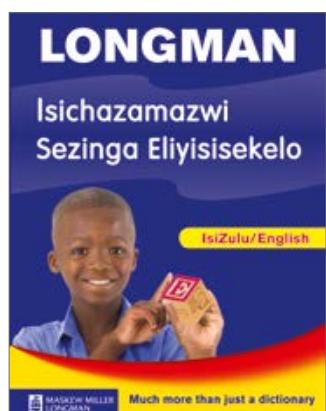
### Features

Grades R to 3

- Vocabulary and pronunciation trainer
- Exam preparation
- Pop-up dictionary mode



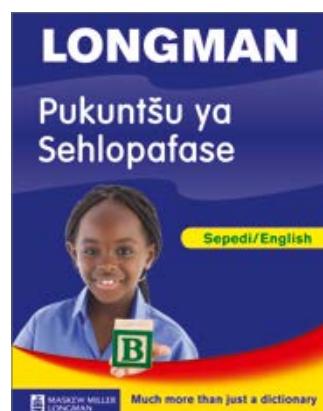
isiXhosa/English  
9780636106796 (PB)  
275 mm x 214 mm, 112 pp



isiZulu/English  
9780636106819 (PB)  
275 mm x 214 mm, 109 pp

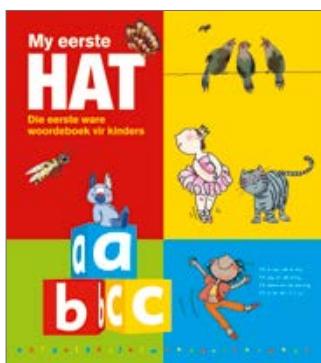


Setswana/English  
9780636107458 (PB)  
275 mm x 214 mm, 112 pp



Sepedi/English  
9780636106802 (PB)  
275 mm x 214 mm, 112 pp

# Afrikaans dictionaries



9781770257184 (HB)  
240 mm x 216 mm, 144 pp

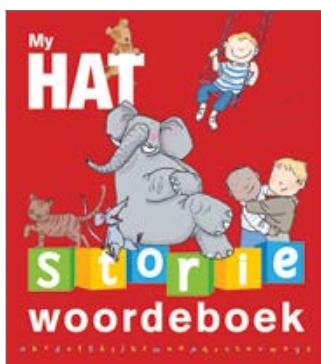
## My eerste HAT

My eerste HAT is 'n uitsonderlike boek vir Afrikaanse kinders en kinders wat Afrikaans wil leer. Dit bevat die eerste 1 000 woorde wat kinders kan sê, gegrond op wetenskaplike navorsing oor kindertaal. By elke trefwoord is daar 'n vrolike rympie en 'n prettige volkleur-illustrasie wat die betekenis verduidelik.

### Kenmerke

Graad R tot 4

- Kyk, luister en lees
- Stimuleer taalontwikkeling
- Maak lees pret



9781775780700 (HB)  
240 mm x 216 mm, 176 pp

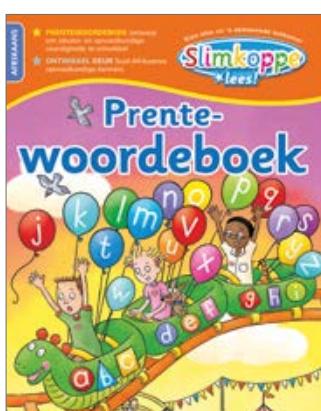
## My HAT Storiewoordeboek

Vrolike karakters en fantasieryke stories bou woordeskat, 1 000 woorde gekies op grond van wat moeilik is om aan kinders te verduidelik, wetenskaplik nagevors en uitgesoek. My HAT Storiewoordeboek is 'n unieke voorlees- en saamleesboek vir kinders van vier jaar en ouer. Dit is die opvolger van die suksesvolle My eerste HAT.

### Kenmerke

Voorlees: 4 jaar + Self lees: 7 jaar +

- 300woordstories en rympies
- 300 prettige volkleur-illustrasies
- 300 dink-en-doenaktiwiteite
- Wenke vir ouers en onderwysers
- Stimuleer taalontwikkeling



9781775786016 (PB)  
297 mm x 210 mm, 128 pp

## Slimkoppe Lees! Prentewoordeboek

Die Prentewoordeboek in die reeks Slimkoppe Lees! is spesial vir Afrikaanse kinders ontwikkel. Opvoedkunde-spesialiste het woorde uitgesoek wat by die kinders se ouderdom pas en by omgewings en situasies waarmee hulle vertroud is. Die volkleurprente en vrolike aktiwiteite maak dit lekker om die woordeboek te gebruik.

- In die eerste deel word alledaagse tonele uitgebeeld met woordetikette wat by die temas pas.
- Aktiwiteite boaan elke bladsy help kinders woorde herken. Die aktiwiteite help hulle begrippe verstaan en gee hulle ook kans om te tel.
- Die tweede deel van die woordeboek bevat 'n alfabetiese lys van woorde in die eerste deel en meer.

### Kenmerke

Graad R tot 3

- Kleurryke illustrasies en woordetikette
- Aktiwiteite wat lees aamoedig
- Alfabetiese woordelys



9781770255951 (SB)  
210 mm x 148 mm, 720 pp

## Kenmerke

Graad 5 tot 12

- Meer as 30 000 woorde en hul verbuigings, idiome en vaste uitdrukings
- Meer as 300 illustrasies
- Tesouruskassies
- Gratis woordeboekaktiwiteite en -speletjies

## HAT Afrikaanse Skoolwoordeboek

Die HAT Afrikaanse skoolwoordeboek is onmisbaar in die klas. Dit bevat meer as 30 000 woorde en hul verbuigings, idiome en vaste uitdrukings – eenvoudig verklaar en toegelig met duisende natuurlike voorbeeldsinne en – frase en meer as 300 illustrasies. Tesouruskassies help leerders hul woordeskat uitbrei, en nuttige inligting oor spelling en korrekte taalgebruik is ingesluit. Daar is inligting oor die herkoms van woorde, sinonieme, antonieme, manlike en vroulike vorme, intensieve vorme en vergelykings. Agterin die woordeboek is 'n uitgebreide lys Afrikaanse afkortings, asook 'n omvattende lys terme wat leerders vir Afrikaans Huistaal en Afrikaans Eerste Addisionele Taal moet ken.

**Beskikbaar:**  
HAT Afrikaans  
Skoolwoordeboek in 'n  
handige sakpasformaat.



9781770257818 (SB)  
148 mm x 105 mm, 720 pp



9780636049789 (SB)  
240 mm x 168 mm, 288 pp

## Kenmerke

Graad 4 tot 12

- 2 500 algemene gebruikswoorde wat gekies is uit die aanbevole kernwoordeskat vir leerders van Afrikaans as Addisionele Taal

## Nuwe Woordeboek sonder grense

Nuwe Woordeboek sonder grense is 'n vertalende woordeboek, spesiaal gekonseptualiseer en wetenskaplik saamgestel vir leerders van Afrikaans as Eerste en Tweede Addisionele Taal.

**Beskikbaar: Werkboeke**



9780636059450 (SB)



9780636059474 (SB)



9780636059467 (SB)





9781770257009 (HB)  
245 mm x 170 mm, 1 636 pp

### Kenmerke

- Meer as
- 90 000 woorde, idiome en uitdrukings
  - 120 000 betekenisse, eenvoudig verklaar
  - 80 000 voorbeeldsinne en -frases
  - 10 000 etimologieë
  - 3 000 afkortings
  - 1 600 bladsye
  - 2 miljoen woorde altesaam (25 persent meer as in die vorigeuitgawe)

Ingeslote kode bied  
ses maande  
**GRATIS**  
**TOEGANG**  
tot die nuwe  
onverkorte  
HAT Aanlyn.

## Die Handwoordeboek van die Afrikaans Taal

Die Handwoordeboek van die Afrikaanse Taal (alom bekend as "die HAT") is Afrikaans se bekendste woordeboek. Die eerste uitgawe van die HAT het in 1965 verskyn en in 2015 vier die HAT sy goue jubileum. Dié omvattend herbewerkte, stewig uitgebreide sesde uitgawe is die resultaat van die grondigste hersiening van die woordeboek sedert die verskyning van die derde uitgawe in 1993. Geen Afrikaanse woordeboek bied 'n akkurater beeld van eietydse Afrikaans nie.

Die onmisbare Afrikaanse woordeboek vir huis en skool, vir werk en studeer, vir woordliefhebbers, woordspeletjie-entoesiaste en woordvrate. Pragtig ontwerp en gedruk.

### Wat is 'n huis, klaskamer en kantoor sonder die nuwe HAT?

0o

- O** s.wv. Ook [hoofletter] **O** 1 [-'s; -'tje] vyftiende letter van die Afrikaanse alfabet: Skryf die woorde met een o. 2 [geen mv.] aanduiding van die vyftiende plek in 'n reeks: Ons sit in ry O.  
**o.** hr. uitroep van verbasing/skrik/ens.: O, wat nou! □ O aarde, nou loop alles verkeerd! □ O liewe land, kyk wat gebeur daar!  
**O.** 1 afk. onder.  
**O.** 2 afk. →ONS.  
**O.** afk. 1 oos. 2 ooste. 3 oostelik.  
**O.a.** afk. onder anderé.  
**OAE** afk. Organisasie van Afrika-Eenheid.  
**O.Afr.** afk. 1 Oos-Afrika. 2 Oos-Afrika-s van Oos-Afrika; Oos-Afrikaans.  
**OAG** afk. Oos-Afrikaanse Gemeenskap.  
**OAPUL** afk. Organisasie van Arabiese Petroleumuitvoerande.  
**OAS** afk. Organisasie van Amerikaanse State.  
**OASE** s.wv. [-s] (Gr.) 1 vrugbare plek/streek met water in 'n woestyn. Nomadiese stamme van die Sahara oorleef omdat hulle weet waar die oases geleë is. 2 (fig.) (a) aangename plek in 'n vervelende omgewing: Die parkie is 'n oase in die middel van die stad. □ Sy kunsinkel is 'n oase tussen al die oninteressante ander sake. (b) aangename afwisseling in 'n eentonige bestaan: Hierdie digter se werk is 'n oase in 'n reeks dorre jare. 3 blokkie lige poreuse materiaal, as basis vir blommetjies gebruik: Druk die steel van elke blom.  
**OAV** afk. opbrengs-arbeid.  
**ob.** afk. (Lat., RK) 1 (hist.) seun wat in 'n klooster opgevoed word om later in 'n orde opgeneem te word. 2 lid van 'n godsdienstige stigting wat nie 'n geklopte afgelope het nie. 3 (verouderd) misbrood; hostie. [Latyn *oblatio* → ed, voltooiende deelwoord van *offer ambieo*].

- ob-jek-ti-veer** *vv.* [het ge-] tot objek/voorwerp maak, byvoorbeeld in 'n wetenskaplike onderzoek: Kan familiegrafte in 'n kampkerkhof geobjektiveer word sodat groter begrip vir die destydse wyand tot stand kom? (Paul Grobelaar). □ **objektivering**  
**ob-jek-ti-vis-me** *s.wv.* [geen mv.] (filos.) rigting wat die eksterne realiteit beklemtmoet met betreklike verwaarloosning van verstandelike elemente; enige teorie wat objektiwiteit beklemtmoet met uitsluiting van alle gegewens wat nie kwantitatief behandel kan word nie. ≠ **SUBJEKTIVISME**  
**ob-jek-ti-wi-teit** *s.m.* [geen mv.] onbevooroordeeldheid: 'n regter bekend vir sy objektiwiteit.  
**ob-jet d'art** (*uitspr.* ob-sjè dar) *woordgroep* [*objets d'art*] (Fr.) klein, dekoratiewe, kunstige voorwerp.  
**OBK** afk. 1 Openbare Beleggingskommissaris. 2 Openbare Beleggingskorporasie.  
**o-blaat** *s.wv.* [*oblata*] (Lat., RK) 1 (hist.) seun wat in 'n klooster opgevoed word om later in 'n orde opgeneem te word. 2 lid van 'n godsdienstige stigting wat nie 'n geklopte afgelope het nie. 3 (verouderd) misbrood; hostie. [Latyn *oblato* → ed, voltooiende deelwoord van *offer ambieo*].

- o-bli-e-tjie** *s.m.*

### Gids vir die woordeboekgebruiker

Die HAT bevat gemiddeld sowat 50 trefwoorde per bladsy. Op elke trefwoord (ook lemma genoem) volg belangrike taalkundige en gebruiksinligting. Elke artikel (dit wil sê 'n trefwoord en die inskrywings wat daarop volg) het 'n vaste struktuur. Elke inligtingssoort word op 'n spesifieke plek en volgens bepaalde tipografiese konvensies in die artikel aangebied.

#### Trefwoord (lemma)

- Die trefwoord ('n woorde, woorddeel, woordgroep of afkorting) staan vet gedruk aan die begin van die artikel en volg wat spelling en skryfwys betref, op enkele uitsonderings na die leiding van die Afrikaanse woordeels en spelreels.
- Trefwoorde word opgeneem in hul basiese gebruiksvorm (gewoonlik in die enklevoud, onverbuig, met 'n klein- of hoofletter, na gelang van die geval) en streng alfabeties geordend.
- Alternatiewe spel- en skryfwyses, wat nie deur die nuutste AWS erken word nie, maar wat nogtans in gepubliseerde tekste voorkom, word in enkele gevalle as wisselvormige opgeneem.

**kha-naat** *s.wv.* [*khanate*] 1 waardigheid van 'n khan. 2 ge-

bied van 'n khan.

**/kha-pa-ra** *s.wv.* [-s] (Nama) →*RIEL*.

**Khoe-khoen** *s.wv.* [*khoe-khoen*] (SA, antropol., hist.) □ Hier-

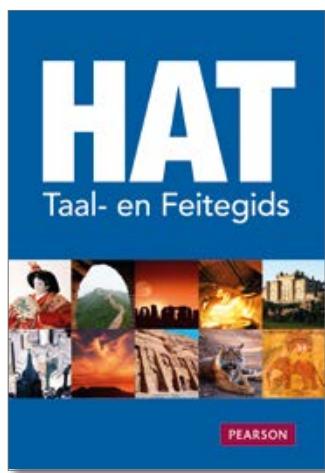
die spelling vir Khoi-(Khoen) word nie deur die AWS (2009-

uitgawe) erken nie, maar word wel soms gebruik. Dit is die

spelling volgens die taal Khoekhoegowab. →*KHOI, KHOI-KHOI*

**kwasi-a-sie** *s.wv.* [-s] 1 waarneming; *vir observasie in 'n*

*begraw kwytraak as jy dronk raak.*



9781775782438 (SB)  
245 mm x 170 mm, 776 pp

## Kenmerke

- Knap jou taalgebruik op.
- Brei jou algemene kennis uit.
- Verfris jou geheue.
- Vergewis jou van jou feite.
- Gaan jou spelling van vreemde plek- en eienname na.
- Help jou kind met skooltake.
- Stof jou opponente in triviaspelletjies uit.
- Draf blokraaisels kaf.
- Vra jou vriende vas.
- Hou op kopkrap!

## HAT Taal- en Feitegids

Die moet-hê-boek! Vir elke skool, elke huis, vir die koffietafel, wagkamer, om sommer net op te tel en deur te blaai, om dit en dat te wete te kom of weer te onthou.

### Die Taalgids

dien die woord wat dikwels daarop volg, met 'n glosstog begin, byvoegwoord of waangevolg soos in hierdie antwoorde of hierdie stins en huliese.

**Die belangrikste om te onthou is egter**

Dit letter l kom uit die skrif van die antieke Fenisiërs. Dit was oorspronklik 'n tekening van 'n arm en 'n hand, in Ou Fenisiës yof, waarvan die beginklank soos "y" geklink het. Die Griekse het dit oorgeneem.

**Iets moods/presidaats** In enkele gevalle sien ons in historiese Afrikaans nog oorblyfsel van Nederlandse taalinvloede wat Afrikaans oorsigs geskeiend verhoer het. Dikwels kan sekere rante uitdrukksels soos mynsvoersuur en sien of vere te vere, en in negatiewe soos Godt van die dae gesagheids en O goedheid Gods.

'n Paar voorbeelde in Afrikaans neem tans egter nog steeds die sogenaamde deelgenoot of partievrees geprivilejé na hulle, dit wil sê die byvoeglike naamwoord wat op hulle volg, kry 'n ekstra -s aan. Dit wordende is veral iets, niks, veel, weinig, beroer, alles en soveel. In Afrikaanse Afrikaans sien ons dus dat 'n mens vir jou iets spesiale geklou het of is wennig iets besonderes en kan nie aangemerke voorstel nie daar kan niks goeds van kom nie; daar is dan nie nog veel goeda in die mens daar is maar weinig gesprokkenheid aan die verhaas, en so meer. Hoeveel dit partievrees is skybaar al hoe minder gebruik word, sal die versigte skrywer/spreker dit tog nog gebruik, veral ná iets, niks, veel en wennig.

**In diepste** Daar is natuurlik as sodanig niks dat meer hierdie konteks nie. Die sou doedoeftlike Afrikaans weens om se die uitslae is deurgaans 175 meter in diepste in die oorlog gestraf deur die Amerikaanse kern bomvallei op Hiroshima en Nagasaki. Sedertdien het die land werkbaarweg gegroei, tot die derde grootste ekonomiese in die wêreld, veral danky jy voerteg, en elektronikabdryf. Tensy die 1990's verloor die ekonomiese

dat daar niks nou meer is om hulle as bestlike voorwaarde te gebruik nie.

**Freuleself** —HOMSELE, HAARSELIE, MYSELF, HUURSELF

### Die Feitegids

voel al meer aangesprekkelik sou die leefstyl van die Weste en die verspreiding van 'n verouderende bevolking weet 'n baie groter lae. Japan se verhouding met sy buur word steeds gesoek daar sy ekspansiونیه vergrinde van die verlede, weraal conditie by sakfeld om sy Gader te erkies om te vergesel. Ondanks dat land op die grens tussen tektoniese plante is gaan die dalkwels onder aardbevingsgebieds, 'n Aardbeving en tsunami in Maart 2011 was rampsoepdig, veral ook weens skade aan 'n kernkringslaeng in Fukushima.

**Japan, die See van** Die see wat Japan van Korea en die Asiese vasteland skei. In Korea word dit die Oossee genoem.

**Jerusalem**, Wölfisch (1923-) In Poolse en in Engels het dit van 1945 tot 1989 die hoofstad van Pole was. Hy het 'n belangrike rol van die verhouding van die verlede en van die huidige politiek gespeel. Ondanks die huidige ekonomiese groei, tot die derde grootste ekonomiese in die wêreld, veral danky jy voerteg, en elektronikabdryf. Tensy die 1990's verloor die ekonomiese

Van die 12de tot die 19de eeu is Japan deur opeenvolgende feudale militêre dictature (tycoonate) regoor. Gedurende die lat 13de eeu en vroeë 20ste eeu het hy ryk met suksesvolle veldslae teen China en Rusland uit. Die land se militairistiese neigings word eers aan die einde van die Tweede Wêreldoorlog gestraf deur die Amerikaanse kern bomvallei op Hiroshima en Nagasaki. Sedertdien het die land werkbaarweg gegroei, tot die derde grootste ekonomiese in die wêreld, veral danky jy voerteg, en elektronikabdryf. Tensy die 1990's verloor die ekonomiese

Die Daidōsho-palast Japan: oue paleis.

**Japanse vroue in kimono.**

Van die 19de tot die 19de eeu is Japan deur opeenvolgende feudale militêre dictature (tycoonate) regoor. Gedurende die lat 13de eeu en vroeë 20ste eeu het hy ryk met suksesvolle veldslae teen China en Rusland uit. Die land se militairistiese neigings word eers aan die einde van die Tweede Wêreldoorlog gestraf deur die Amerikaanse kern bomvallei op Hiroshima en Nagasaki. Sedertdien het die land werkbaarweg gegroei, tot die derde grootste ekonomiese in die wêreld, veral danky jy voerteg, en elektronikabdryf. Tensy die 1990's verloor die ekonomiese

**Jason** In antieke Griekse verhale 'n held wat saam met 'n groep mans belang in die Argonaute in 'n skip, die Argo, na die Goue Visse gaan souk. Die storie is verfilms as Jason and the Argonauts.

**Jaws** (1975) 'n Spannende Amerikaanse ellerleefdeelster Steven Spielberg oor 'n held wat swemmers in die see afslaai en 'n groep mans op 'n boot wat hem probeer vang.

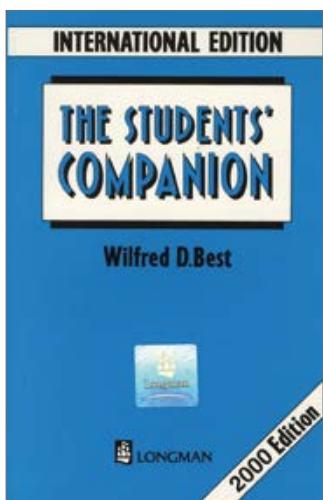
**Jayes, Karen** (1975-) gebore in Durban. 'n Suid-Afrikaanse skrywer en journalist. Met haar debuutroman, *For the Mercy of Water*, was sy in 2003 'n Sunday Times-klassieker. In 2009 is sy vir haar kortverhaal *Where he will leave his shore* met die eerste PEN/Studnicki-literatuur toekenning bekroon.

365

- Sowat 1 000 artikels oor eietydse taalgebruik.
- Betroubare, korrekte antwoorde op taalprobleme waarmee woerdeboeke jou nie help nie.
- Duidelik toegelig met werklike voorbeeld uit die taalpraktyk.
- Spelling, leestekengebruik, problematiese woorde en frases, die regte woordkeuse, woorde wat dikwels met mekaar verwarr word, die invloed van Engels op Afrikaans, en nog meer. Die riglyne en inligting berus op die ondervinding en praktiese kennis wat die skrywer, Tom McLachlan, in 'n lang beroepsloopbaan as dosent, onderwyser, maar veral as taalpraktisy opgedoen het. Hy is 'n oudvoorsitter van die SA Akademie vir Wetenskap en Kuns se Taalkommissie en een van die voorste kenners van Afrikaans vandag.

- Sowat 6 000 deeglik nagevorse ensiklopediese artikels.
- Inligting oor Suid-Afrika, Afrika en die res van die wêreld.
- Sowat 300 illustrasies, en KR-kodes wat jy met jou selfoon skandeer om addisionele inligting, audio-, video- en beeldmateriaal op die internet en HAT se webblad te ontsluit.
- Bykans elke land van die wêreld is opgeneem, historiese gebeurtenisse, belangrike persone, plekke, klassieke en populêre musiek, literatuur, die beeldende kunste, argitektuur, teater, rolprente, mitologie, godsdiens, sport, en meer.
- Suid-Afrikaanse sporthelde van gister en vandag.
- Suid-Afrikaanse skrywers, kunstenaars, musikante en akteurs.

# Specialist dictionaries



9780582075177 (PB)  
198 mm x 123 mm, 192 pp

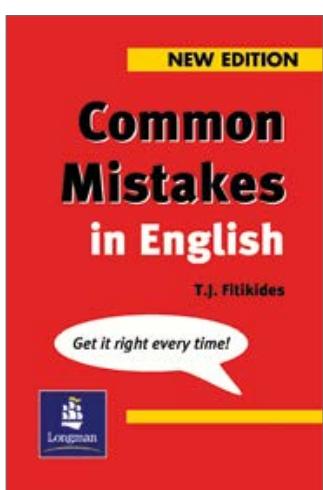
## The Student's Companion

No student or teacher should be without this famous reference book. Part almanac, part dictionary, **The Students' Companion** is a handy encyclopedia in one portable volume. No wonder it is a worldwide bestseller. It includes single words for phrases and sentences, as well as figurative expressions and explanations, among other great features.

### Features

Grades 7 to 12

- Proverbs and quotations
- Small words for big ones
- Comparisons and similes
- Abbreviations and prefixes
- Geographical facts
- Revision notes and general knowledge



9780582344587 (PB)  
186 mm x 123 mm, 200 pp

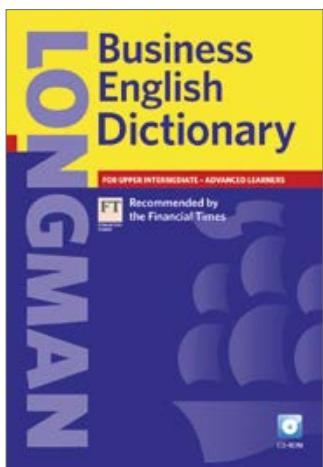
## Common Mistakes in English

**Common Mistakes in English** takes more than 550 examples of typical errors for example, words that are often confused, misused, or used with the wrong preposition and offers a correct version and an explanation that will help students avoid making the same mistakes themselves. An invaluable book for students who are keen to 'get it right' every time!

### Features

Grades 7 to 12

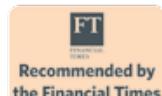
- Offers correct versions and explanations for typical errors
- Lists and summaries covering specific grammatical points
- Everyday irregular verbs in all their forms



9781405852593 (PB)  
220 mm x 153 mm, 594 pp

## Longman Business English Dictionary

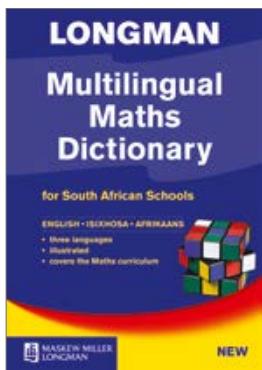
The Longman Business English Dictionary gives learners in-depth knowledge of the vocabulary they need to survive in today's fast-paced business environment, whether they are studying business English or working in business. A handy pop-up dictionary mode stays on your desktop when browsing the Internet or using Microsoft Word documents.



### Features

Grades 7 to 12

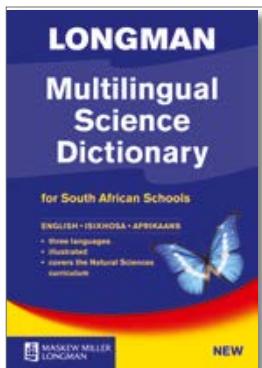
- Exam practice
- Full dictionary text
- Pop-up dictionary mode



9780636082984 (PB)  
240 mm x 168 mm, 176 pp

## Longman Multilingual Maths Dictionary

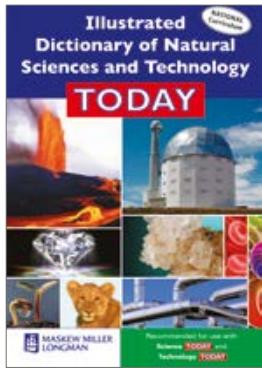
The Longman Multilingual Maths Dictionary is an essential classroom and homework resource book for Grades 4 to 6. Clear explanations of difficult Mathematical concepts are given in English, isiXhosa and Afrikaans. Definitions are supported by examples and illustrations. This dictionary will not only help learners to learn terms in another language but will also help them prepare for tests and exams.



9780636081383 (PB)  
240 mm x 168 mm, 162 pp

## Longman Multilingual Science Dictionary

The Longman Multilingual Science Dictionary is an essential classroom and homework resource book for Grades 4 to 9. Clear explanations of difficult Science concepts are given in English, isiXhosa and Afrikaans. Illustrations aid in visualising Science concepts. This dictionary will not only help learners to learn terms in another language but will also help them prepare for tests and exams.



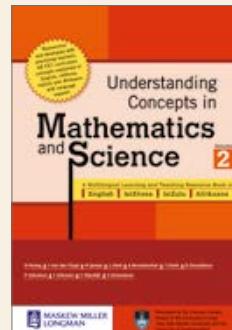
9780636071858 (PB)

## Illustrated Dictionary of Natural Sciences and Technology Today

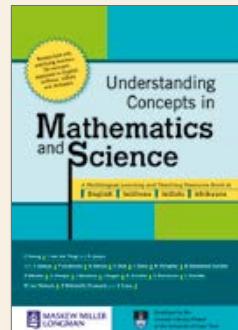
This classroom resource offers much needed language support to Grade 4 to 9 learners. It enhances conceptual understanding of key concepts and will help learners succeed in Natural Sciences and Technology.

## Understanding Concepts in Mathematics and Science (Volume 1 & 2)

A multilingual resource for teaching and learning Mathematics and Science. Key Mathematics and Science concepts are listed and explained in English, isiXhosa, isiZulu and Afrikaans. This title will assist teachers and learners to enhance their understanding and use of core Mathematics and Science concepts.

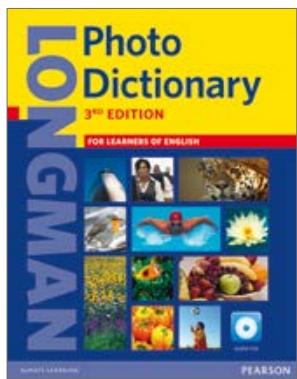


9780636067714 (HB)

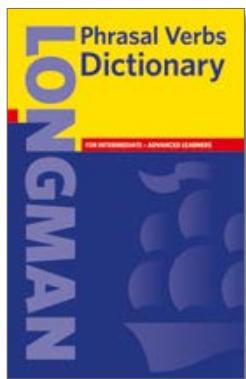


9780636098596 (HB)

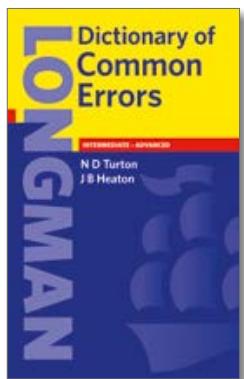
## Specialist dictionaries



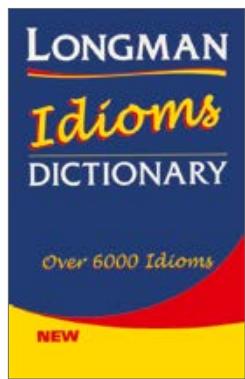
9781408261958



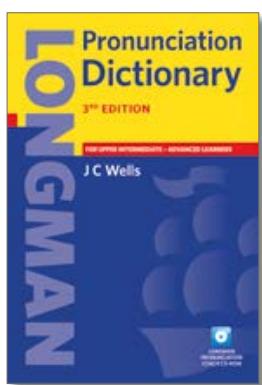
9780582291829



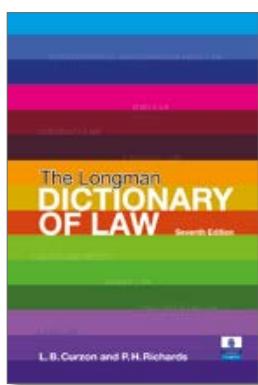
9780582237520



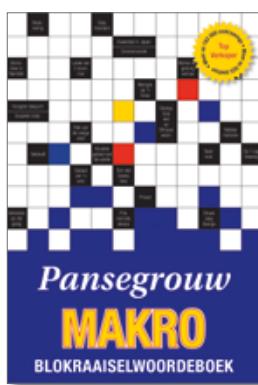
9780582305779



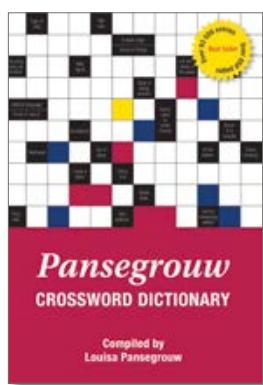
9781405881180  
Grades 7–12



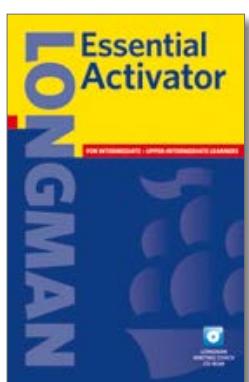
9781408261538  
Grades 12+



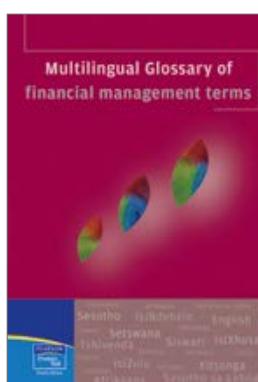
9780636025189  
Grades 10+



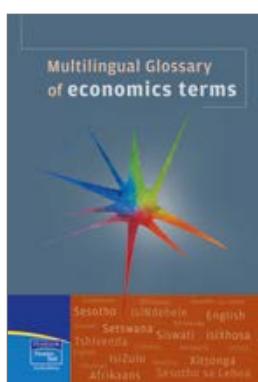
9780636019577  
Grades 10+



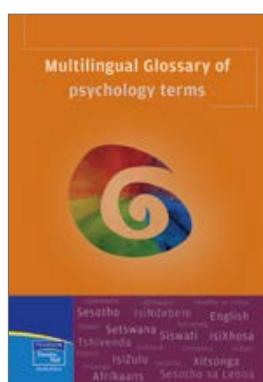
9781405815680  
Grades 7–12



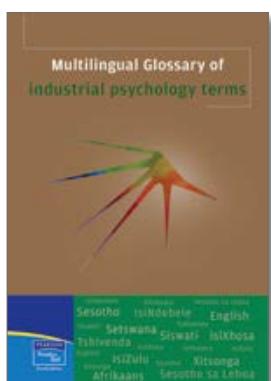
9781868917204  
Grades 10–12+



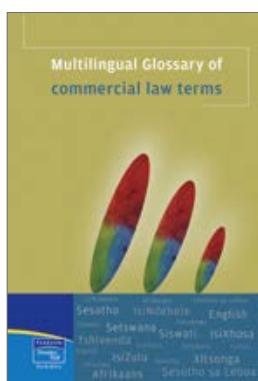
9781868915378  
Grades 10–12+



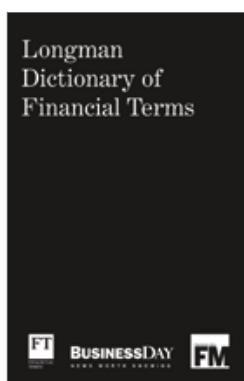
9781868918508  
Grades 10–12+



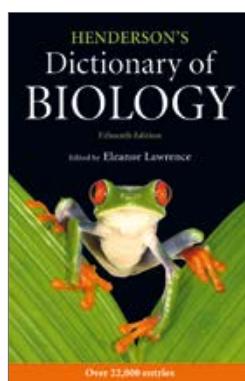
9781868915620  
Grades 10–12+



9781868916030  
Grades 10–12+



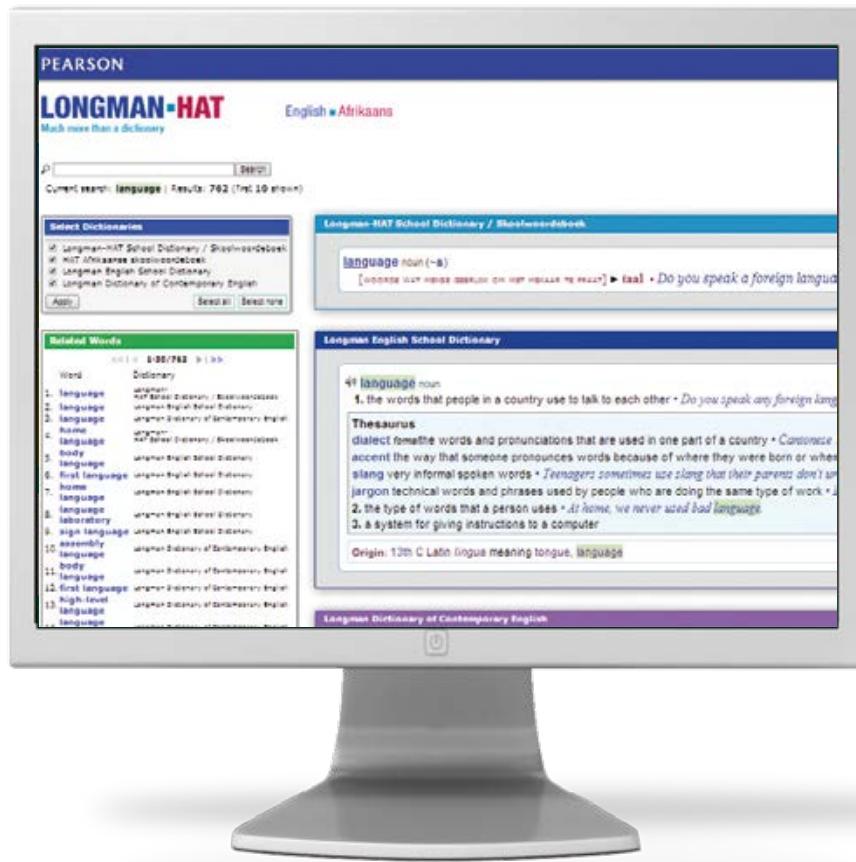
9781868918928  
Grades 10–12+



9781408234303  
Grades 12+

# Longman Online and HAT Aanlyn. Much more than a dictionary!

It is with great pleasure that we introduce our website to all who love language – a growing collection of dictionaries that you can refer to online. Plus a language portal with all kinds of surprises and interesting features, for Afrikaans and English teachers, for learners and for every language lover.



Subscribe now! Visit [www.longman-hat.co.za](http://www.longman-hat.co.za) and become a full member of our Longman-HAT family.

- ✓ English and Afrikaans dictionaries online
- ✓ Listen to and repeat the correct pronunciation of words
- ✓ Activities and games
- ✓ Downloadable worksheets

## Pearson South Africa

Pearson South Africa provides top class, personalised learning solutions through a qualitative, wide selection of products and services aimed at improving learner outcomes.

Through our *Maskew Miller Longman* and *Heinemann* imprints we create content in all eleven national languages for learners from pre-school to Grade 12. We are partners in service to the Department of Education, teachers, learners and parents.

From online testing to software solutions and services integrating traditional textbooks with cutting-edge technology, we offer solutions that are at the forefront of education in South Africa.

Every day, all over South Africa, our products and services help learning flourish, and wherever learning flourishes, so do people.

### **Head Office**

PO Box 396, Cape Town, 8000

### **Customer Services**

Tel: 021 532 6008

[pearsonza.enquiries@pearson.com](mailto:pearsonza.enquiries@pearson.com)

### **Online Teacher Support**

[www.classroomsolutions.co.za](http://www.classroomsolutions.co.za)

ISBN 6009701869934



6 009701869934